

வாழ்க்கையாளர்கள், நண்பர்கள் அனைவருக்கும் எமது நத்தார், புதுவருட பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்



ஸ்ரீசிவா ஜுவலரி
721 BLOOR ST. W.
SUITE 2C, TORONTO
(416) 531-4867

FREE மாதமிருமுறை

15 DECEMBER 1992 இலவசம்

VLAMBARAM™
WE BRIDGE PEOPLE

விளம்பரம்™

(416) 282-8059

உங்களுடைய சகல விதமான விளம்பரங்களிற்கும் எங்களை நாடுங்கள்
TO PLACE YOUR AD CALL **VLAMBARAM™**

எத்திக்கும் தித்திக்கும்

தேம்திராம்

வானொலி நிகழ்ச்சி

பிரதி வெள்ளிக்கிழமை இரவு
10:00 - 12:00 மணி வரை
CHWO 1250 A.M.
அலைவரிசையில்
கேட்டு மகிழ்ங்கள்.

விபரங்களுக்கு
ASIAN CULTURAL NETWORK
தொலைபேசி இலக்கம் **321-3225**

நதி II VLAMBARAM PUBLICATIONS, P.O. BOX 37527, 31 TAPSCOTT RD., SCARBOROUGH, ONTARIO M1B 5P9 பாலம் 24

BASEMENT FOR RENT

2 B.R., SEPARATE ENTRANCE, 4 PIECE WASHROOM, KITCHEN, CLOSE TO ALL AMENITIES, MARKHAM/SHEPPARD தொட்புகளுக்கு: (416) 609-8239

2 B.R., WASHROOM, WASHER, DRYER, CLOSE TO ALL FACILITIES, UTILITIES INCLUDED, (VICTORIA PARK/FINCH) AVAILABLE JAN, 93 உங்கள் தொடர்புகளுக்கு: (416) 497-1253

சகல வசதியுடனான 2 அறை கொண்ட BASEMENT உடனடியாக வாடகைக்கு உண்டு SEPARATE ENTRANCE, SEPARATE WASHER/DRYER (NEILSON/SHEPPARD) தொட்புகளுக்கு: (416) 321-0792 (மாலை 7:30 மணிக்கு பிறகு)

1 B.R. (BRIGHT BASEMENT)
3 PC WASHROOM, WASHER-DRYER, SEPARATE ENTRANCE • CLOSE TO ALL FACILITIES CLOSE TO RATHBURN/BURNHAMTHORPE (MISSISSAUGA)
உங்கள் தொடர்புகளுக்கு: JOSEPH 279-3408

SPACIOUS 1 B/R, WASHER/DRYER IMMEDIATE OCCUPANCY (STEELES/KENNEDY) தொட்புகளுக்கு: 940-1297

2 BEDROOMS, SEPARATE ENTRANCE, DONMILLS/STEELES, 3 PIECE WASHROOM, VERY CLOSE TO TTC & MALL (24HRS TTC) VERY QUIET AREA, AVAILABLE JAN, 93 தொட்புகளுக்கு: 491-9364

Basement
1 B.R., SEPARATE ENTRANCE, 1 MIN TO TTC, WASHER & DRYER, KITCHEN BIRCHMOUNT/LAWRENCE/ELLSMERE AVAILABLE IMMEDIATELY, COUPLE PREFERRED தொட்புகளுக்கு: 285-9536

ROOM FOR RENT

1 LARGE B.R., WITH ALL FACILITIES, IMMEDIATELY, WASHER/DRYER, NEAR TTC, BUS STOP. (BIRCHMOUNT/ELGINTON) மேலதிக தொடர்புகளுக்கு: (416) 757-4920 (இருக்க)

அறை வாடகைக்குத் தேவை

ஒரு அறை வாடகைக்கு உடனடியாகத் தேவைப்படுகிறது. (DON MILLS, McCOWAN வீதிகளுக்கு இடையில் FINCH வீதியில் விரும்பத்தக்கது மேலதிக தொடர்புகளுக்கு: 754-8772 (மாலை 7-9:00) சனி (1-9:00), குடியிரு (எந்த நேரமும்)

HOUSE FOR RENT

3 B.R., DETACHED HOUSE, CAR PARKING, CENTRAL VACUUM, AIR CONDITIONING, 2 WASHROOMS, CLOSE TO TTC, SCHOOL, (RAVINE IN THE BACK) DUFFERIN/STEELES, AVAILABLE JAN 01, 93 தொட்புகளுக்கு: 738-9686

வியாபார இடம் வாடகைக்கு

மலவீதமான வியாபாரங்கள் நடத்தக்கூடிய சகலவசதியுடைய இடம் வாடகைக்கு உண்டு தொடர்புகளுக்கு: 724-1849

MORTGAGES

CREDIT PROBLEMS - LAND
NOT ENOUGH INCOME - COMMERCIAL
CAN'T PROVE INCOME - CONSTRUCTION
BANK TURNDOWN - POWER OF SALE
Lower Rates than Banks - No Brokerage Fee
Call Sachi @ CYR (416) 624-0918

EASKAPS STUDIO

WEDDING, PORTRAITS & SPECIAL EVENTS.
CALL KATHIR PROFESSIONAL PHOTOGRAPHER (416) 265-1847
உங்களது அழகு தோற்றத்தை இன்னும் வயைவங்களை கண்ணன எனும் பார்த்து மகிழ அழையுங்கள்

MICROLENS PHOTO

PROFESSIONAL PHOTOGRAPHERS
திரும்பும் விழாக்களா, பிறந்ததின் கொண்டாட்டங்களா! மற்றும் விசே வயைவங்களை! KANEX (SRI) 266-0530

ELEGANT PHOTO SERVICE

CHRISTMAS SPECIAL
CANADIAN, SRI LANKAN PASSPORTS, I.I. AND CITIZENSHIP PHOTOS
PORTRAITS 1 (11X14) போட்டோ
1 (8X10) போட்டோ
6 (6X4) போட்டோக்கள்
ONLY \$39.99 (VALUE \$67.90)
தொடர்புகளுக்கு: MERVIN-PROFESSIONAL PHOTOGRAPHERS (416) 757-0894

பிரசன்னஸ் TAILORING

மழலைச் செவ்வங்கள், பெண்கள், ஆண்களிற்கான உடுப்புகளும் சிறந்ததாக நவீன ரகத்தில் உங்கள் எண்ணம்போல தைத்துக் கொள்வதற்கு நகரில் சிறந்த இடம். பிரசன்னஸ் டெயிலரிங் (SATISFACTION GUARANTEED)* தையல் வகுப்புகளும் எங்களிடம் எடுக்க முடியும். தொடர்புகளுக்கு: (416) 264-3218

HOME RENOVATION & MAINTENANCE

PLUMBING, ELECTRICAL, FRAMING & DRYWALL, CARPENTRY, TILING, PAINTING INTERIOR DECORATION, FLOORING, GENERAL REPAIRS. PLEASE CALL. MALCOLM KULENDRAN TEL: (416) 458-7579 PAGER: (416) 390-2912

KUMAR RENOVATION

வீட்டின் திருத்த வேலைகள், புதிதாக BASEMENT அமைத்தல், புதிய கடைகள் சிறந்த முறையில் நிர்மாணம் செய்தல் போன்ற வேலைகள் குறித்த நேரத்தில் செய்து தரவேண்டி தொடர்புகளுக்கு: 287-1763/609-0888

EASTERN RENOVATION

வீட்டின் திருத்த வேலைகளும், ELECTRICAL வேலைகளும், புதிதாக BASEMENT அமைத்தல், SEPARATE ENTRANCE அமைத்தல் போன்ற தேவைகளுக்கு (416) 283-7878

TV, RADIO, MICROWAVE REPAIR

சகலவித ரெலிவிசன், நேயோ, MICROWAVE OVEN, REMOTE CONTROL, AMPLIFIER என்பன சிறந்த முறையில் குறைந்த விலையில் குறிப்பிட்ட நேரத்தில் குறைவாகப் பயின்றவர்களுக்கு திருத்திக் கொடுக்கப்படும். கிருபாநந்தராஜா (LOND. QUALIFIED) (416) 438-9134

ELECTRONIC திருத்த வேலைகள்

ELECTRONIC திருத்த வேலைகள் சகல விதமான ரெபேர்கள், ரெலிவிசன், வீடியோக்கள் சிறந்த முறையில், சிபாயன் வீடியோ, குறிப்பிட்ட நேரத்தில் திருத்திக் கொள்ள கசில் கா. வேண்டிய கமிக்கையாளர் ஈருகதால் (416) 261-6883

INCOME TAX COURSE

வருமான வரிய் பத்திரம் பூர்த்தி செய்யக் கற்று 1993ல் FULL/PART TIME வருமானம் பெறக்கூடியவர்கள். 609-9508

கல்வி

COMPUTER பயிற்சி, ஆங்கில பேச்சு பயிற்சி, ஆங்கில இலக்கணம், MATHS, CALCULUS, SCIENCE • RG கல்வி நிசையம் 609-9508

மரண அறிவித்தல்

கொக்குவில் மேற்கைச் சேர்ந்த காலம் சென்ற திரு. A. மனோகா மத்திய வங்கி முகாமையாளர், இலங்கை, திருமதி மனோகா போகமமா அவர்களினதும் செவ்வப் பதவி வாசகி அவர்கள் கடந்த சனிக்கிழமை (12.12.92) அன்று கொழும்பில் காலமானார். இவர் கதாக்கன் (வந்தக வங்கி, இலங்கை), தொழிலாளர் (தொழிலாளர்), ஜீவாக்கன் (அவஸ்திரேலியா), உமாக்கன் (கனடா), நாகர்த்தினி ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும், சிவபாதசந்திரம் (கனடா), கமலா, சாந்தா ஆகியோரின் அன்பு மைத்துனியாவார். இவரின் தகனக் கிரியைகள் செவ்வாய்க் கிழமை (15.12.92) காலை 10 மணிக்கு கனடா மயானத்தில் நடைபெறும் என்பதனை உறவினர், உறவினர் அனைவருக்கும் தெரிவித்துக் கொள்கிறோம்.

தகவல்: உமாக்கன் - சிவபாதசந்திரம் (416) 282-3658

இசை/நடன வகுப்புகள்

வீணை, PIANO, VIOLIN, GUITAR, மரத்தாட்டியம் FG கல்வி நிசையம். 3852 FINCH AVE. E. #401 (FINCKENEDY) TEL: (416) 609-9508

RAJ WATCH REPAIR

உங்களது சகலவித மணிகளும் (WATCHES & CLOCKS) குறைந்த கட்டணத்தில், உத்தரவாதத்துடன் (GUARANTEE), குறித்த தகவலில் திருத்தி கொள்வதற்கு நகரில் நாவலையியல் சந்தர்ப்பம் உங்கள் தொடர்புகளிற்கு NATHAN: (416) 946-8340 (EXT 578) / 757-2299 1245C ELLESMERE ROAD, SCARBOROUGH.

வேலைக்கு ஆட்கள் தேவை

இலங்கைத் தாயகம் உடனடி தயாரிக்க தெரிந்த அனுபவம் COOK தேவைப்படுகிறது. ஈருகதால் அல்லது பகுதி நேர வேலைக்கு ஆட்கள் தேவை தொடர்புகளுக்கு: 406-4611 or 322-6306

ஸ்காலாரியல் இருக்கும் மணிக்கட்டு கமலம் வேலை செய்தற்கு ஒருவர் தேவைப்படுகிறது. பகுதி நேர வேலை. அனுபவம் தேவையில்லை. தொடர்புகளுக்கு ஈதன் 757-2299 அல்லது NATHAN 946-8340 (EXT 578)

SALES GIRLS WANTED • NIRMA FASHIONS GERRARD ST. இயங்கும் எமது ஸ்தாபனத்துக்கு புவையாளர் தோசியும், அனுபவம் நினைந்த தமிழ் ஆங்கிலம் இரு மொழிகளிலும் சாராளமாகப் பேசத் தெரிந்த SALES GIRLS தேவைப்படுகிறது. (FULL TIME & PART TIME) தொடர்புகளுக்கு: MANAGER, 1481 GERRARD ST. E., MAL 2A1 • TEL: 465-9716

வியாபார விளம்பரப் பலகை

BRILLIANT SIGN • உங்கள் எண்ணம்போல வித்தியாசமான எழுத்து வலில் விளம்பர பலகை செய்ய வேண்டுமா (SIGN BOARD) • SIGN BOX, NEON SIGN, INDIVIDUAL LETTER, TRUCK LETTERING, VINYL LETTERS, CHANNEL LETTERS FOR INFO RON AMEDE (416) 285-6032

MOVING VAN AVAILABLE

CHEAP RATES, FRIENDLY SERVICES, FREE HELPING HANDS • GANESH 265-7895

COMPUTER FOR SALE

XT, 286 & 386 COMPUTER FOR SALE FOR \$250 FOR REPAIR & UPGRADING • KUMAR 493-3788

CAR FOR SALE

84 MAZDA 626, 5 SPEED, 2 DOOR, AM, FM STERIO, GOOD CONDITIO, NO RUST • 472-0971/472-5457

எங்கள் நண்பர்கள், ஆதரவாளர்கள், விளம்பரதாரர்கள் மற்றும் யாவருக்கும் விளம்பரத்தின் இதயபூர்வமான நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் நல்வாழ்த்துக்கள்

அனைவருக்கும் எங்களது இதயம் கனிந்த நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் நல் வாழ்த்துக்கள்

றிப்ளக்ஸ் அச்சகம்

REFLEX PRINTING

1108 BAY ST., TORONTO (416) 975-0196

MOVING VAN AVAILABLE

CHEAP RATES, FRIENDLY SERVICES, FREE HELPING HANDS • GANESH 265-7895

COMPUTER FOR SALE

XT, 286 & 386 COMPUTER FOR SALE FOR \$250 FOR REPAIR & UPGRADING • KUMAR 493-3788

CAR FOR SALE

84 MAZDA 626, 5 SPEED, 2 DOOR, AM, FM STERIO, GOOD CONDITIO, NO RUST • 472-0971/472-5457

Century 21

Percy Fulton Ltd.
Member Broker

Bus: (416) 298-8200,
Fax: (416) 298-6602
Residence (416) 940-5309

Prince Lawrence B.Sc. Eng.
Sales Representative
#1 Office in Canada

எனது நத்தார், புதுவருட, பொங்கல்




Happy Holiday

PORTELLO

உங்கள் தொட்புகளுக்கு

(416) 609-9381

விபரங்களுக்கு ASIAN HORIZON (Channel 47)



Party Rentals

FOR ALL YOUR PARTY NEEDS.

சகல கொண்டாட்டங்களுக்குமான சகல பொருட்களையும் சகாய விசையிலே ஒரே இடத்தில் பெற்றுக் கொள்ள நகரில் புதியதோர் நிறுவனம்

விற்பனைக்கு: பழைய, சோழனைப் பொருட்கள், Table Clothes, Paper Plates Etc. வாடகைக்கு கதிரை, மேசை, Chafing Dishes, Coffee Urns, Plates/Cups Etc.

1209 Ellesmere Rd., Scarborough
(1 Block East of Midland)
(416) 288-1977/289-1399

சிவஸ்ரீ நிசையம்

இந்தமத கிரியைகள்
(416) 291-5042

சிவஸ்ரீ. தியாகராஜாக்கு குருக்கள் (கணேஷ்வரவாரி)
(சோதிடர், திருமண பதிவதிகாரி - கனடா) (தூர்க்கை அம்மன் கோயில் குருக்கள்)




ஸ்ரீ தூர்க்கை அம்மன் கோயில்

2691 Markham Rd. Unit #1, Scarborough, Ont. M1X 1L4 • (416) 299-1711

காலை 9 மணிக்கு பூஜை காலை 9:30 மணி
சாயுட்சை பூஜை மாலை 7:00 மணி

செவ்வாய், வெள்ளிக்கிழமைகளில் சாயுட்சை பூஜை இரவு 8:00 மணி.
காலை 9 முதல் 12:30 வரையும் மாலை 6 முதல் இரவு 9 வரையும் ஆலயம் திறந்திருக்கும்

உச்சிக் காலம் பூஜை பகல் 12:00 மணி
அந்த சாமம் பூஜை இரவு 9:00 மணி

ASIAN CULTURAL CENTRUM

ராசுய்யிரவாகம்

வானொலி நிகழ்ச்சி

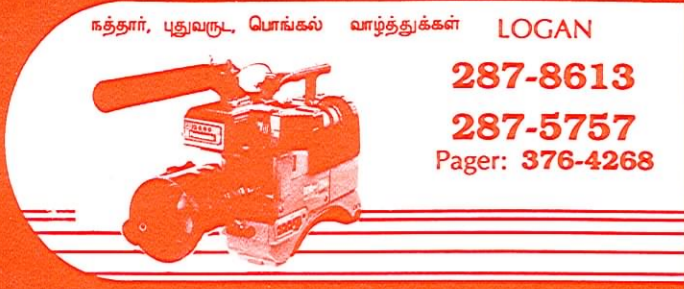
திங்கள் - புதன் - வெள்ளி மாலை 9:00 மணிக்கு
CIAO 530 AM & 790 AM
அலைவரிசையில் கேட்டு மகிழ்ங்கள்

உங்கள் சகல ஆக்கங்களும் வரவேற்கப்படுகின்றன
T.P: (416) 757-9554 Fax: (416) 757-3893

தமிழ்ச் சேவை 288-9227

24 மணி நேர இலவச தொலைபேசிச் செய்திச் சேவை கனடாவில் நடைபெறும் சகல தமிழ் நிகழ்ச்சிகளை பற்றிய விபரங்களை தாங்கி வரும் தொலைபேசிச் செய்திச் சேவை. உங்கள் கலந்த தயாரிப்புகளை இதில் இணைத்துக் கொள்ள MPK கலையகத்துடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள் - 757-9554

உங்கள் சகலவித வீடியோத் தேவைகளுக்கு



VIDEO HORIZON

287-8613
287-5757
Pager: **376-4268**

VIDEO TRANSFER ONLY 9.99

மனம் நிறைந்த பிரயாணத் தேவைகளுக்கு SKYLAND TRAVEL AND TOURS LTD.

3852 FINCH AVE. E. #G04
CARBOROUGH (KENNEDY/FINCH)



உங்கள் தொடர்புகளுக்கு:
ரத்/மகேஸ் (416) 299-3366
FAX: (416) 321-0013

எமது நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்

எல்லாத் திசைகளிற்கும் ரிக்கர் பதிவு செய்ய நல்லதோர் இடம்.

MORNING SIDE - MILITARY TRAIL சந்திப்பில்
புதியதொரு தமிழ் வர்த்தக நிலையம்

எஸ்.கே.சுப்பர்மார்க்கட்

எங்களிடம் உங்களுக்கு தேவையான இலங்கை, இந்திய உணவு வகைகள், உடன் மரக்கறி-மீன்-இறைச்சி கடலுணவுப் பொருட்கள், இலங்கையிலிருந்து இறக்குமதி செய்யப்பட்ட அனைத்துப் பொருட்களும் மலிவு விலையில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.



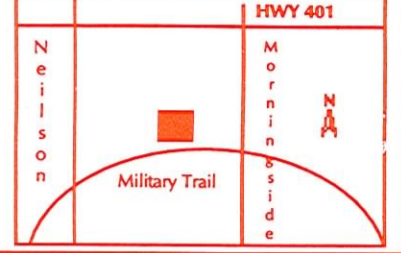
எஸ்.கே.சுப்பர்மார்க்கட்

எமது நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்

790 MILITARY TRAIL, UNIT 1
Tel: **724-5453**

தரம் - தராதரம் - நியாய விலை!!!

அனைத்துக்கும் மறவாதீர்கள்
S.K. SUPER MARKET



Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand®

Niru Brand® பாவனையாளர்களுக்கு நிரு என்டர்பிரைஸ் ஸ்தாபனத்தாரின்

நத்தார் புதுவருட, பொங்கல் பரிசு

\$30.00 இற்கு கூடிய பெறுமதியான **Niru Brand®**

Happy Xmas & Happy New Year தயாரிப்புகளடங்கிய பொதியை **\$19.99** இற்கு உங்கள் வர்த்தகர்களிடம் பெற்றுக் கொள்ளுங்கள்



பக்கத்திலுள்ள கூப்பனை நிரப்பி ஜனவரி 25, 1993க்கு முன்பாக கீழுள்ள விலாசத்திற்கு அனுப்பி வைக்கவும்

அனுப்ப வேண்டிய முகவரி: **NIRU ENTERPRISE, 100 MELFORD DR., UNIT 22, SCARBOROUGH, ONT. M1B 2J4**

குறிப்பு: உங்களுடைய பூர்த்தி செய்யப்பட்ட படிவம் கிடைத்து 3 வாரத்தினுள் நிரு என்டர்பிரைஸ் ஸ்தாபனத்தினரது அத்தாட்சி பத்திரம் அனுப்பி வைக்கப்படும். இவ்வத்தாட்சி பத்திரத்தின் \$19.99 ஐ உங்கள் வர்த்தக நிலையத்தில் செலுத்தி பொதியை பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

பெயர்: _____
விலாசம்: _____
தொலைபேசி இல: _____
பொதி பெற விரும்பும் வியாபார நிலையம் _____

1 வறுத்த மிளகாய்த்தூள் 900 g
1 வறுத்த மிளகாய்த்தூள் (Container) 450 g
3 வறுத்த சிவப்பரிசிமா 1 Kg
1 கோப்பித்தூள் 250 g
1 கறி வாசனைக்கட்டு 100 g
1 வறுத்த வெள்ளையரிசிமா 1 Kg
1 மீன்கறித்தூள் 400 g / 4 பப்பம் 250 g (தேவையற்றதை வெட்டிவிடவும்)



Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand® Niru Brand®

CAR INTERIOR ONLY **\$34.99** CALL NATHAN/RAVI 3 PC SOFA ONLY **\$39.99**

LANKA STEAM CARPET CLEANERS

T.P. # **292-7800** PAGER 329-0618 ENTIRE HOUSE 3 BED ROOMS LIVING ROOMS DINING ROOM & HALLWAY **\$49.99**

Living Room, Dinning room, Hall **\$39.99** 3 Seat Sofa, Love seat and Chair **\$39.99**

A.S.K. STEAM CARPET CLEANERS
Call Sathees or Kannan **(416) 724-8831**
Car Interior Special from **\$34.99**

House, 3 Bed rooms, Living rooms & Hall way **\$49.99** Pager: 337-3756

ஜெமினி மார்க்கட் ஆதரவில் விளம்பரம்™ நடாத்தும் குறுக்கு எழுத்தும் போட்டி இல 20.

1	2	3
4	5	6
7	8	9
10	11	12

- மனிதனுக்கு இதனை அடக்குவது கடினம்
- ஒரு உலோகம், அதனால் செய்யப்பட்ட பாத்திரத்தை குறிக்கும் ஆங்கிலச் சொல் (வலமிடும்)
- கிராமம் வலமிடமாகவுள்ளது
- நூறு
- ஒருக்கு "நில்" இற்கும் இடைப்பட்ட செய்கை
- ஆங்கில ராணியின் இக்கோட்டை அண்மையில் தீப்பிடித்தது (யாழ்ப்பாண தியேட்டர்)
- பெண்களின் கண்ணிற்கு உவமானமான மீன்

மேலிருந்து கீழ்

- குருபத்தில் இவனிற்கு நிகர் இவனை
- கணவனை தெரியும் பழைய முறைகளில் ஒன்று
- பருக முடியாத நீர்
- இதில் ஆடுவதில் சிறுவர்களிற்கு அலாதி பிரியம்
- பிழையின் எதிர்மறை தலைகீழாயுள்ளது
- ஏறுவதே தவிர, இறங்குவது மிக அருமை
- தலைகீழான வாதிய இசைக்கருவி

இடம் இருந்து வலம்

- இது காய்கறிக்கு உதவாதது
- பெண்கள் அணியும் இது வலம் இடாயுள்ளது.
- இந்த ஊறும் பிரயாணியின் சத்தத்திற்கு பலன் கூறுவர் (வலமிடமாகவுள்ளது)

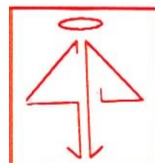
சரியான விடைகளில் இருவர் குறுக்கல் மூலம் தெரிவு செய்யப்படுவர். இவர்களுக்கு ஜெமினி மார்க்கட் இல் பாவிக்கக் கூடிய **\$15, \$10 GIFT CERTIFICATES** வழங்கப்படும். இதற்கு CASH VALUE கிடையாது. விடைகள் **Dec 30, 1992** இற்கு முன்னர் கீழ்வரும் முகவரிக்குக் கிடைக்க வேண்டும். ADDRESS: P.O. BOX 37527, 31 TAPSCOTT ROAD, SCARBOROUGH, M1B 5P9

எமது நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்

எங்களின் சேவைகளில் சில வீடியோ, வாடகை, தங்க நகைகள் விற்பனை, GIFT ITEMS விற்பனை, பண மாற்றம், உணவுப் பொருட்கள் விற்பனை

ஜெமினி மார்க்கட்
3230 EGLINTON EAST, SCARBOROUGH • 265-1010

சவுத்போட் பிக்சர் (பி) பிளேமிங் SOUTHPORT PICTURE FRAMING



தமிழ் மகன் ஒருவரின் தரமான படம் பிளேம் செய்யும், பிரமாண்டமான நிறுவனம்

- திருமணப் படங்கள், விழாப் படங்கள், இயற்கை காட்சிகள், நூலினாலான வேலைப்பாடுகள், சான்றிதழ்கள், நிலைக்கண்ணாடிகள், திருமண வாழ்த்துப் பாக்கள் மற்றும் எவையானும் அழகிய முறையில் வடிவமைத்து பிளேம் செய்து தரப்படும்.
- இல்லை என்ற வர்ணமே இல்லை என்று பலரும் பேசிக்கொள்கிறார்கள். பிறந்தநாள், திருமணவிழாக்களிற்கான சோபனை (Decoration) வகைகள், இறக்குமதி ஆகிவிட்டன. தமிழ் வர்த்தக நிலையங்களில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.
- அசல் வண்ண - வண்ண காஞ்சிபுரம் பட்டினாலான பரதநாட்டிய உடைகள் வாடகைக்கும், விற்பனைக்கும் உண்டு.
- நம்மவர்களுக்கு வரிகளை நாங்களை செலுத்துகிறோம்.

3096 Danforth Ave. #2C (at Victoria Park)
Scarborough, Ont.

எமது நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் வாழ்த்துக்கள் Tel/Fax: **(416) 693-1298**

சகானு வீடியோ - சகானு வீடியோ - சகானு வீடியோ - சகானு வீடியோ

(416) 282-5376

சகானு வீடியோ

சகானு வீடியோ - சகானு வீடியோ - சகானு வீடியோ - சகானு வீடியோ

ரத்தீக்கா நகைமாளிகை



(416) 492-4653

ஏகநாஸ் ரெக்ரைல்ஸ் EKNAS TEXTILES

எங்களிடம் உங்களுக்குத் தேவையான கல்யாண கூறைப் பிடவைகளும், பளுராஸ், காஞ்சிபுரம், மணிபுரி, தர்மாவரம், மைசூர் சில்க், காஸ்மீர் சில்க் மற்றும் ரெட்மேட் ஆடைகள், அலங்காரப் பொருட்கள், சிறுவர் சிறுமியருக்குத் தேவையான ரெட்மேட் ஆடைகள், சூட் வகைகள், இவற்றுடன் பட்டுவேட்டி, நூல்வேட்டி, சாரங்கள், சேட், எவர்சில்வர் பாத்திரங்கள், C.D., AUDIO இசைத்தட்டுக்கள் ஆகியனவற்றை மலிவு விலையில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

TEL: (416) 491-9325

எமது இதயம் கனிந்த நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்

RATHICKA JEWELLERY



(416) 492-GOLD

2190 WARDEN AVE. (N.W. Corner of Sheppard and Warden) SCARBOROUGH

Tapscott Family Restaurant L.L.B.O.

5633 FINCH AVE. E. #3, SCARBOROUGH (GREENLANDS இற்குப் பக்கத்தில்)

சகலவித கொண்டாட்டங்களுக்குத் தேவையான சகல வகை உணவுகளும் ஓடர் மூலம் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.



COME ON & DANCE WITH OUR ENTERTAINMENT GROUP ON EVERY FRIDAY EVENING FROM 8 PM TO 1 AM

FREE HALL*

*எங்களிடம் உணவு வகைகளும், மதுபானங்களும் வாங்கும் போது

தொடர்புகளுக்கு: VIMOL (416) 754-1244

(416) 266-4716

YAARL CAKE HOUSE

நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்



CAKE FOR ALL OCCASSION

சகல கேக் வகைகளுக்கும் யாழ் கேக் ஹவுஸ்

LOW COST HIGH QUALITY CARPETS & APPLIANCES

சபேசன் இயக்குநரும், உரிமையாளரும் (416) 840-1500 / 605-1990

GREINLANDS

எமது இதயநூர்வமான நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்



சகல வித உணவுப் பொருட்கள்
விடுவோ & ஒடிவோ
மின், இறைந்தி வகைகள்
பச்சுசுவை நனுகல்
பச்சுசுவை நனுகல்

GREINLANDS
5633 FINCH AVE. E. #7&8
SCARBOROUGH
T.P. (416) 609-3333
TEL•FAX (416) 609-3911



GREINLANDS

RIGHT PRICE • RIGHT CAR • RIGHT MODEL

Happy Holiday

ERINMORE FINE CARS

SUN (சண்)
(416) 617-0531
(416) 896-1227

உங்கள் விருப்பம்போல நீங்கள் விரும்பும் காள், விரும்பிய நிறத்தில் நியாயமான விலையில் வாங்க வேண்டுமா? நகரில் நம்பிக்கைக்கும், நாணயத்திற்கும் சிறந்த இடம்



84 MAZDA 626 AUTO \$2450	90 TOYOTA COROLLA \$7900	88 EAGLE VISTA 4 DR. AUTO. PS. PB. AM/FM/RADIO CASSETTE \$2550 CERTIFIED
86 MAZDA 4 DR. 5 SPEED LOADED \$3650	88 TOYOTA SUPRA \$6900	86 CHEVROLET CAVALIER 2 DOOR. COUPE. AUTO. P.S., P.B., \$2250
87 BMW 325 AUTO, 4 DR. \$8900	88 TOYOTA CAMRY LE (V6) \$7900	89 DODGE SHADOW AM/FM RADIO CERTIFIED \$3350
	88 HONDA ACCORD (EXC) \$7350	
	86 HONDA ACCORD LX \$4500	
	85 HONDA PRELUDE \$3250	
	88 ACCURA LEGEND \$9900	
	84 VOLVO 240 \$2450	
	88 PONTIAC TEMPEST LE V6 \$4900	
	88 SUZUKI TIC SAMURAI \$3200	
	88 CHEVROLET CORSICA \$4500	
	88 ACCURA (INTEGRA) (5 SPEED) \$6400	
	86 CHEVROLET CAMARO \$2900	
	88 NISSAN SENTRA \$3950	
	86 NISSAN 200 SX \$3750	
	86 NISSAN MICRA \$1800	
	87 NISSAN PULZAR NX \$3850	
	86 VW JETTA \$3950	
	88 VW JETTA \$5600	
	86 VW SEIRCCO \$3450	

PRICES ARE SUBJECT TO CHANGE

IF YOU PLAN TO SELL YOUR CAR WE MAY HELP YOU

உங்கள் சகல விளம்பரத் தேவைகளுக்கும் விளம்பரம் (416) 282-8059



ஸ்ரீலலிதாம்பாள் வைதீக சமாயம்

சகலவித இந்துமதக் கிரியைகள், பதிவுத் திருமணம்
நவக்கிரக பூஜை, கிரகப் பிரவேசம் சிறந்த முறையில் செய்து வைக்கப்படும்
ஈஸ்வரன் ஐயர் (416) 297-8604





APPLEMORE AUTOMOTIVE

(formerly T&T AUTO CARE) (416) 285-4998

அறிவித்தல்: எமது நிறுவனம் டூசம்பர் 01ந் திகதியிலிருந்து சகல வசதியுடனான புதிய முகவரிக்கு மாறியுள்ளது என்பதை தெரிவித்துக் கொள்வதில் மிக ஆனந்தமடைகிறோம்.

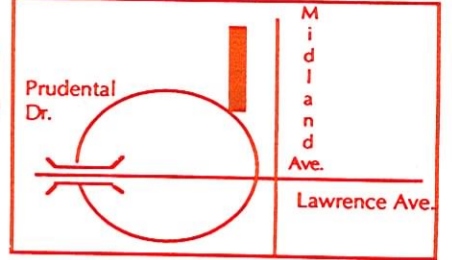


Repairs
Safety Certification
Overall Maintenance
Under Coating & Rust Proofing

Detailing
Exterior wash & Waxing
Interior Shampoo
Motor Shampoo

உப்பு, வெளிப்புற
திருத்த வேலைகளுக்கும்

எமது புதிய முகவரி: 2500 LAWRENCE AVE. E. UNIT #11
SCARBOROUGH, (MIDLAND LAWRENCE)
(416) 285-4998



'ஸ்காபுரோ மத்தியில்' 'IN SCARBOROUGH'



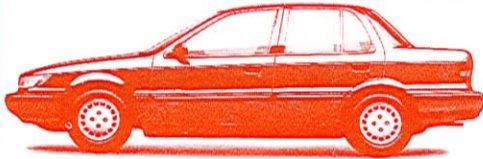
AUTO INC.

New Trade Engineering

COMPLETE AUTOMOBILE SERVICE & REPAIR CENTRE

"FULLY LICENSED CLASS 'A' MECHANICS ON DUTY"

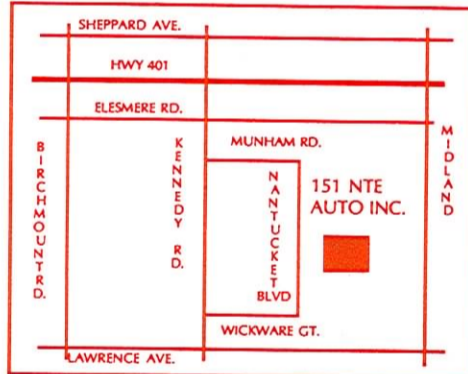
- ▼ MECHANICAL, AUTO ELECTRICAL & AIR CONDITIONING REPAIR
- ▼ MECHANICAL SAFETY INSPECTION & CERTIFICATION
- ▼ MAJOR & MINOR REPAIRS ON JAPANESE, EUROPEAN AND DOMESTIC CARS
- ▼ SPECIALIZING IN "BMW"
- ▼ PARTS - REPAIRS RATHER THAN REPLACE WHEN POSSIBLE
- ▼ FREE COMPETITIVE ESTIMATES.



151 NANTUCKET BLVD, UNIT #12,
SCARBOROUGH, ONTARIO
(416) 750-1573

CALL:
SIVABALAN
PUVI

ALL OUR WORKMANSHIP
GUARANTEED,
QUALITY AND
PROFESSIONAL SERVICE
AT AFFORDABLE PRICES.



TJS AUTO COLLISION MECHANICS

LOW
DEDUCTIBLE

260 MIDWEST RD., UNIT #6
SCARBOROUGH

T.P: (416) 757-8676

FAX: 757-0598

EMERGENCY NUMBER 24HRS. (416) 606-9379

எங்களுடைய சேவைகளில் சில

- ★ சகலவித BODY REPAIRS, PAINT AND CUSTOM DESIGN வேலைகளுக்கு
- ★ இலவச மதிப்பீடு
- ★ FREE INSURANCE CLAIMED
- ★ SAFETY INSPECTION
- ★ ALL MECHANICAL AND ELECTRICAL REPAIRS
- ★ TUNE UP AND BRAKES



FREE*
TUNE UP
OIL CHANGE
FILTER

*\$3000இற்கு மேலாக
INSURANCE இல் திருத்த
வேலைகள் செய்யும்போது

இறக்குமதி, உள்ளூர் கார்களுக்கு எங்களுடைய சகல
வேலைகளும் செய்து தரப்படும்.

CN MULTINATIONAL SUPERMARKET

3227 EGLINTON AVE. E. #146,
SCARBOROUGH

(416) 266-4444



எமது இதயங்கனிந்த நத்தார் புதுவருட, பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்

நத்தார் புதுவருடத்தை முன்னிட்டு
மாபெரும் மலிவு விற்பனை

சீனி	\$1.29	அரிசி (Grace)	\$5.99
Brown Sugar	99¢	சம்பா அரிசி (5Kg)	\$5.99
Vegetable Oil	\$2.99	Goudas all Purpose (10Kg)	\$4.99
Corn Oil	\$2.99	அரிசி மா (Royal Chef) (5Kg)	\$9.99
Horlicks	\$2.99	மிளகாய்த் தூள் (450g)	\$2.99
Ovaltine	\$2.99	ஆட்டு இறைச்சி (1 lb)	\$1.89
கத்தரிக்காய் (1 lb)	99¢		

BUN KING BAKERY

உங்களுக்கு தேவையான
உடனுக்குடன் சகலவித பான் (Bread), Cakes என்பன 7 நாட்களிலும்
கிடைக்கும். ஒருமுறை விஜயம் செய்து பாருங்கள்.
31 LAPSLEY ROAD (MALVERN PLAZA) SCARBOROUGH
T.P: (B) 754-2892 (MOBILE) 258-6928 (* ONLY ONE LOCATION)

FRESH & LARGE BUTTER
CROISSANTS 3 FOR
ONLY 99¢

3 WHITE BREAD \$2.69

தேவா சூப்பர் மார்க்கெட் THEVA SUPER MARKET

East, West Indian, Sri Lankan & Canadian Foods, Rental Tamil Movies & Sell Audio

மலிவு விலையில் இறைச்சி, மீன் வகைகள்

\$40 டொலருக்கு மேல் கொள்வனது செய்தால் இலவச விரியோகம்

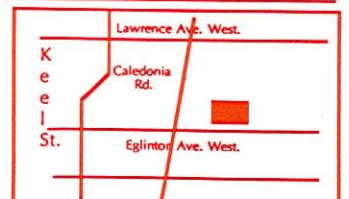
தாரித பணமாற்றுச் சேவை

கொழும்பு, சென்னை, திருச்சி ஆகிய இடங்களுக்கு சில மணி
நேரங்களில் பணம் உரியவர்களிடம் நேரில் கையளிக்கப்படும்.

THEVA SUPER MARKET

2176 Eglinton Ave. West
(Eglinton & Caledonia)

Tel: (416) 787-1995



DOLLAR
RENT A CAR

(416) 921-1346

'மணிக்கு ஒரு டொலர் மட்டும்'

(Minimum 24 Hrs Rental) Available Only in Mid Size



140 CARLTON ST., TORONTO, ONT.
(BETWEEN SHERBOURNE & JARVIS)



புறமோட்டோர்ஸ் ஒட்டோ சென்ரர்

COMPLETE AUTOMOTIVE SERVICES AND REPAIRS
BY FULLY LICENSED CLASS 'A' MECHANICS

PROMOTERS AUTO CENTRE

உங்கள் வாகனங்களை சிறந்த முறையில் திருத்திக் கொள்வதற்கு
நகரில் சிறந்த ஓர் ஸ்தாபனம்

SAFETY CERTIFICATION (INSPECTED AND CERTIFIED WHILE YOU WAIT)

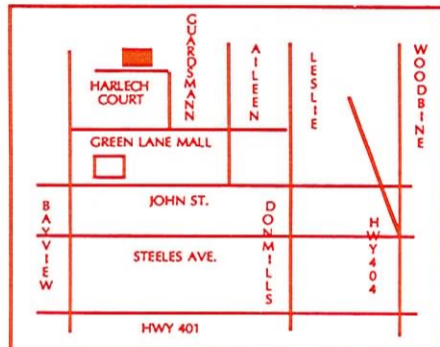
சகலவிதமான திருத்த வேலைகளும் செய்து தரப்படும்

(BRAKE, CLUTCH, TUNE-UP, EXHAUST,
FRONT END, SHOCKS AND ENGINE
REBUILDING)

FREE INSPECTION AND ESTIMATE
இலவச பரிசோதனையும், மதிப்பீடும்

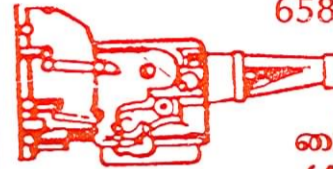
18 HARLECH COURT, UNIT #5
THORNHILL,
(BAYVIEW & STEELS)
TEL: **(416) 882-4963**

S. பரமநாதன்
அம்பாள் எஞ்சினியரிங், ஆவரங்கால்)
T. சிவசெந்திநாதன்

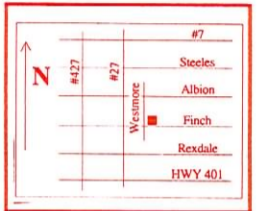


**MOTORWAY
TRANSMISSION INC.**

6588 FINCH AVE. W.
REXDALE



உங்கள் தொடர்புகளுக்கு:
மைக்கல் அருள்பு
(416) 744-8177
(416) 744-8178



தமிழ் மக்களிடையே புதியதொரு ஸ்தாபனம்

TRANSMISSION TUNE UP

Include Transmission Fluid Change,
Band Adjustment's NEW PAN GASKET
• Free Inspection of drive lines
Transmission Mount - Linkages & Cooler Line

அனேகமான எல்லா
வாகனங்களுக்கும்
\$34.99 (+Taxes)
\$20.00 சேரியங்கள்
Expiry May 30, 93)

FREE* - Transmission Check up
- Road Test

அதே தினம் வேலைகள் முடித்துக்
கொடுக்கப்படும்

மற்றய சேவைகள்: வாகன இழுப்பு, மொத்த வியாபார சலுகை

AUTO REPAIR CENTRE

பொறிநுட்பம்
PORINUDPAM

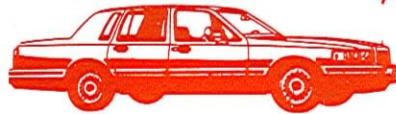
வாகனங்கள் திருத்தும் நிலையம்

அன்பான அறிவித்தல்

எமது வாடிக்கையாளர்கள், நண்பர்கள், ஆதரவாளர்களுக்கு நாம்
சகல வசதிகளுடனான புதியதொர் இடத்திற்கு இடம்
மாறியுள்ளோம் என்பதனை தெரிவிப்பதில் மகிழ்ச்சி அடைகிறோம்.

எமது பழைய விலாசம்: 610 BOWES ROAD #14

எமது புதிய விலாசம்: **435 BOWES ROAD #5**



- CAR PAINTING & BODY WORK
- பெற்றோல், டீசல், வாகனங்களுக்கான சகலவிதமான இயந்திர மின்சார, திருத்த வேலைகள்
- வாகனங்களுக்கான அத்தாட்சிப் பத்திரங்கள் வழங்குதல் (VEHICLES INSPECTED & CERTIFIED)
- கொம்பியூட்டர் வசதியுடனான திருத்த வேலைகள்
- ALTERNATORS & STARTING MOTORS REBUILT செய்யப்பட்டு நியாயமான விலையில் விற்பனை செய்தல்
- இறக்குமதி செய்யப்பட்ட வாகனங்கள் (JAPAN, GERMANY) உள்ளூர் வாகனங்களின் விசேட நிபுணத்துவம்
- பழைய கார்கள் வாங்குதல், வியாபாரம் செய்தல்

**FREE*
DEDUCTIBLE
UPTO
\$250**

*\$1500 இற்கு மேல்
திருத்த வேலைகளின்
போது



435 BOWES ROAD #5,
CONCORD, ONT. L4K 4A4
TEL: **(416) 738-8360**



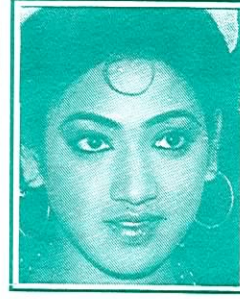


சேவைகளில் சில:
திருமணம், பதிவு
திருமணம், மங்கை பருவ
மங்கை நீராட்டு விழா,
புணையாக வாசனம், விடு
குடி புகை வைப்பம், கடை
திறப்பு விழா, விவாகப்
பொருத்தம்



சிவஸ் சபா ஸ்ரீதரகுரு
(கண்ணன் ஐயர்) திருமண பதிவு அதிகாரி

36 PENNYHILL DR., SCARBOROUGH
T.P.: (416) 724-7480



SPICELAND
SPICELAND
SPICELAND

சகல தேவைகளுக்கும் ஒரே இடம்

5800 SHEPPARD E. #16,
SCARBOROUGH
(416) 321-3393



❖ ❖ ❖ ❖ ❖ பொது நிகழ்ச்சி கால அட்டவணை ❖ ❖ ❖ ❖ ❖

காலம்	நிகழ்ச்சி நிகழும் இடம்	நிகழ்ச்சி	நடாத்துனர்	தொடர்பு
Sat. Jan. 09, 92 at 6:00 p.m.	Midland Collegiate Institute	இசைக்கொரு அரங்கம்	தமிழிசை கலா மன்றம்	754-1366



SIVA'S TRADING CO. LTD.

3852 FINCH AVE. E. SCARBOROUGH • TEL: 321-2739

P.S.T.T. 5210 FINCH AVE. E. #23 • TEL: 609-0141

சிவாஸ் றேஷங் கொம்பனி நடாத்தும் அறிவுப் போட்டி #7

64	?	?	82	311
34	?	26	?	175
?	79	?	94	276
?	?	24	65	?
255	332	76	268	242

வினா: கேள்விக்குறியுள்ள இடங்களில் வரவேண்டிய இலக்கங்களை கண்டுபிடித்தல்
குறிப்பு: இயற்றிய வலமாகக் கூட்டும்போதும் மெலிந்து கீழாகக் கூட்டும்போதும் முறையாக வலது பக்கத்திலுள்ள எண்களும் கீழ் இருக்கும் எண்களும் வர வேண்டும். இது பக்க மேல் முடியிலிருந்து முடி வட்டமாகக் கூட்டினால் கீழ் முடியில் உள்ள எண் வரவேண்டும்.
பரிசுகள்: SIVASல் பரிசிக்கக்கூடிய \$15, \$10 பெறுமதியான VOUCHERS.

அறிவுப் போட்டி #7ன் பதில்கள்.	121	7	8	4	140
பரிசு பெற்றோர்:	4	10	30	42	86
1. K.V. குணசீலன் (ஸ்கா)	21	24	9	20	74
2. K.சித்தி (ஸ்கா)	21	1	10	34	66
ஒன்றிற்கு மேற்பட்ட விடைகள் வரும். ஒன்று மட்டும் தரப்பட்டுள்ளது. சகல சரியான விடைகளும் குறுக்கப்பட்டது.	167	42	57	100	174

முடிவு தேதி: **JAN.14, 1993**
முடிவு சேர வேண்டிய விவரம்:
P.O.BOX 37527 31 TAPSCOTT RD.,
SCARBOROUGH, M1B 5P9



உ
சிவமயம்

ஸ்ரீ விஜயலட்சுமி வாசா

(திருமணம், மற்றும் இந்துமத கிரியைகள் சேவை)
சிவஸ்ரீ பஞ்சாட்சர கிருஸ்திராஜ குருக்கள்

TEL: (416) 534-0011
243 MARGVERETTA ST. TORONTO,
ONT. M6H 3S4 (Bloor & Lansdowne)

ஸ்ரீ விஜயலட்சுமி வாசா பூக்கடை

உங்கள் இல்லங்களில் நிகழும் அனைத்து மங்களகரமான வைபவங்களுக்குமான பூமாலை, சடைநகை, சரம், பூ அனைத்திற்கும் ஒரே இடம்
(416) 750-7319
1247 ELLESMERE RD.,
SCARBOROUGH
(BRIMLEY/MIDLAND)

ஸ்ரீ விஜயலட்சுமி - மரீனா திருமண மண்டபம்



அழகாக, சோபனைகளுடன் அமைந்திருக்கும் திருமண மண்டபம்
(416) 534-0011
875 St. Clair Ave. W. Toronto

அன்பும் ஆதரவும் வழங்கிவரும் ஆதரவாளர்கள் அன்பர்கள் யாவிற்கும் எமது அன்பான நத்தார், புதுவருட வாழ்த்துக்களை தெரியப்படுத்துவதில் மிகவும் மகிழ்ச்சி அடைகின்றோம்.



யாழ்நகர் ரேடர்ஸ்

நத்தார், புதுவருடத்தை முன்னிட்டு மாபெரும் மலிவு விற்பனை

காலம்: 1992ம் ஆண்டு டிசம்பர் 01 முதல் டிசம்பர் 31 வரை

வி
லை
ப்
ப
ட்ட
டி
ய
ல்

PARBOILED RICE - (GRACE)		5.99
WHITE RICE		4.99
SCENTED RICE		7.49
PARBOILED RICE (SRI LANKA)		6.99
SAMBA RICE (NO BRAND)	5 Kg	5.99
BASMATI RICE	5Kg	10.99
ROBINHOOD FLOUR	10 Kg	5.29
RICE FLOUR (ROASTED)	5 Kg	6.99
RICE FLOUR (ROASTED)	2Kg	3.50
RICE FLOUR (ROASTED)	1 Kg	1.49
COCONUT MILK POWDER		2.99

கீழ்க்காணும் பொருட்கள் யாவும் விசேச மலிவு விலையில் விற்பனை செய்யப்படுகின்றது

கடலைப் பருப்பு	5 Kg
மைசூர் பருப்பு	5 Kg
உழுத்தம் பருப்பு	5 Kg
முழுப்பயறு	5 Kg

பப்படம், ஸ்ரீலங்கா பிஸ்கட்ஸ், BABY EDDE COLOGNE, HAIR DYE, பலாப்பழ ரின், HORLICKS, NIRU CHILLIE POWDER, WHOLE CHILLIE, DRY FISH, SOAP
மெய்கண்டான் கலண்டர்கள்

சிறப்புப் பரிசு - இலவசம்
\$50 இற்கு மேல் கொள்வனவு செய்பவர்களுக்கு யுனைற்றெட் பஞ்சாங்க கலண்டர் 1993 இனாமாக வழங்கப்படும் சிறிய தொகையே கையிலிருப்பதால் உங்கள் கலண்டரிக்கு முந்தாங்கள்

சகல தேவைகளிற்குமான ஒரே இடம்
YARL NAGAR TRADE'A'RS

1239 ELLESMERE ROAD
(Between Midland & Brimley)
SCARBOROUGH

TEL: **285-0587** FAX: **755-6560**



லலிதா திருமண சேவை

திருமண ஆலோசகர் நாகலிங்கம் கந்தையா
240 WELLESLEY ST. E. #1821, TORONTO, ONT. M4X 1G5
TEL: (416) 921-7064

உங்கள் மணமகள், மணமகனிற்குரிய பொருத்தமான மணமகள், மணமகள் தேட வேண்டிய கவலையா! கனடாவில் நீண்ட காலம் அனுபவமும் மக்களிடம் நம்பிக்கையும் நல்லாதரவும் பெற்ற எங்களிடம் உங்கள் கவலையைத் தாருங்கள் TEL: (416) 921-7064

MARRIAGE BUREAU

ராஜா (416) 932-1532

திருமண வயதில் மகன், மகள் இருப்பதைப் பற்றிய சிந்தனையா! உங்கள் எண்ணம் போல் மணமகன், மணமகள் தேடுவது பிரச்சினையாக உள்ளதா! உங்கள் கவலையை நீக்குவதே எங்கள் சேவை உங்கள் தொடர்புகளுக்கு: 200 BALLIOL ST., #2008, TORONTO, M4S 1C6

மணமகள் தேவை

யாழ்ப்பாணம் கரையோரப் பகுதியை பிறப்பிடமாகக் கொண்ட, கனடாவில் நிரந்தர தொழில் புரியும், 27 வயதுள்ள படித்த மணமகனிற்கு மணமகன் தேடப்படுகிறது. தொடர்புகளுக்கு: குணா (416) 289-0375

25 வயதுள்ள லக்கினத்தில் செவ்வாயுள்ள, கனடாவிலிருக்கும் B.Sc. படித்த அழகான மணமகளுக்கு மணமகன் தேடப்படுகிறது. உங்கள் தொடர்புகளுக்கு: T.P: (416) 431-7953

மணமகள் தேவை

31 வயதிலுள்ள Accounting Firmல் தொழில் புரிந்து கொண்டு CMA Final படிக்கும், லக்கினத்தில் செவ்வாய் உள்ள மணமகனிற்கு ஓரளவு படித்த மணமகன் தேடப்படுகின்றது. உங்கள் தொடர்புகளுக்கு 826-5652

MARKHAM PLZAஇல்

MULTI GROCERY மலர் குறேஸி
(416) 438-3499
உங்கள் சகலவித உணவுத் தேவைகளுக்குமான ஒரே இடம்

13a - 1221 MARKHAM RD., SCARBOROUGH

RASI IN MARRIAGE

சோதிடம் / கைரேகை
எண்சோதிடம்

திரு.பொன்.எஸ்.சேகர்
438-3499

PRASHAN VIDEO

தமிழ், சிங்களம், மலையாளம், இந்தி, வீடியோப் பிரதிகள் வாடகைக்கு பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

(416) 439-5030

யோகா சோதிடம் YOGA SATHIDAM
உங்கள் தொடர்புக்கு
திரு.யோகநாதன்
(416) 439-8013
சுபமுகார்த்தம் கணித்தல் - எண் சோதிடப்படி பலன் கூறுதல்
பலன் பார்த்தல்

Canadian, Indian & Sri Lankan Cuisine



ANY BEER
AT SPECIAL PRICE
(Tax Included)

ANY LIQUOR
AT SPECIAL PRICE
(Tax Included)

எங்களின் மற்றைய சேவை
24 Hrs
MOVING



3420 LAWRENCE AVE. E, UNIT #2, (MARKHAM & LAWRENCE), SCARBOROUGH TEL: (416) 431-6113

Pillayar Traders

SRILANKAN • EAST & WEST
INDIAN GROCERIES & TEXTILES

3630 LAWRENCE AVE. EAST.
SCARBOROUGH, ONT.
TEL: 438-7746

மேற்காட்டப்பட்ட சதுரப் பெட்டிகளில் ஸல சொற்கள் தலைகீழாக, சீராக, இடம் வலமாக, வலம் இடமாக, குறுக்குப் பாடாக (DIAGONALS) ஈரடி மூலை வழியாகவும் அமைந்து இருக்கின்றன. இவற்றை இனக்கண்டு பின்வருவனவற்றிற்குரிய விடைகளை Dec. 30/92 இற்கு முன்பாக கீழ்க்கண்ட விவரத்திற்கு அனுப்பி வைக்கவும்.

1. நவக்கிரகங்களில் 6ஐத் தருக
2. பஞ்சாண்டவர்களில் 3ஐத் தருக
3. தமிழ்நாட்டின் முதலமைச்சர்களில் 2 ஐத் தருக

வினாசை போட்டி இல. 10

ச	ந	தி	ர	ன்	ய்	ரி	கு
னி	ரு	கு	ரா	ந	தி	வி	டு
னா	து	கே	கு	யு	ம	க	கா
து	ந	கு	ல	ன்	ம	ரு	ம
ந்	ம	தி	ம	ர	ல	ரை	ரா
ரை	ம	ரு	ங்	கி	ச	நி	ஜி
ண்	த	சி	கு	க	ம	தி	ர்
அ	ஆ	ஜி	வ	க	ர	யி	று

- போட்டியில் தவறு ஏற்பட்டதற்கு வருந்துகிறோம்.
- மீண்டும் இந்த போட்டியை சிறு திருத்தங்களுடன் பிரசுரிக்கிறோம்.
- இம்முறை இரண்டே \$15, இரண்டு \$10 பரிசுகள் வழங்கப்படும்

பரிசுகள்: பின்னியார் ரெடர்ஸ் இல் பாவிக்கக்கூடிய இரண்டு, \$15, இரண்டு \$10 இற்கு பெறுமதியான VOUCHERS (இவற்றிற்கு CASH VALUE கிடையாது) விதிகள்: ஒருவர் எத்தனை முறையும் முயற்சிக்கலாம். பின்னியார் ரெடர்ஸ், விளம்பர கழகங்கள், உறுப்பினர்கள் இதில் பங்கு கொள்ள முடியாது. விளம்பர குழுவின் முடிவே முடிவானது
ADDRESS: P.O. BOX 37527, 31 TAPSCOTT RD., SCARBOROUGH, ONT. M1B 5P9

எங்கள் இதயம் கனிந்த நத்தார், புதுவருட, பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்



SUMEET MULTI PURPOSE

Asia Kitchen Machine
குறைந்த நேரத்தில் சிறந்த உணவுகள் தயாரிக்க இப்பொழுது யாவரும் விரும்புவது
SUMEET
மேலதிகத் தொடர்புகளுக்கு மகேசன்
TEL/FAX: (416) 755-6560

KAVITHAS TEXTILES

கண்ணைக் கவர்ந்திடும் புடவைகள்! பள பளக்கும் Eversilver பாத்திரங்கள்! குழந்தைகளின் உடுப்புக்கள், பெரியோர்களின் ஆடைகள், பரிசுப் பொருட்கள் எங்களிடம் கிடைக்கின்றது.

எங்களின் மற்றைய சேவைகள்:
• MONEY TRANSFER • FAX SERVICE
• PHOTO COPY • PHOTO PRINTING (படம் கழுவதல்)

CANADAWAY DRIVING SCHOOL

நத்தார் புதுவருட பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்
* தமிழில் போதனை வகுப்புகள் (Lectures)
* தமிழில் கார் - வாகனப் பயிற்சி
தமிழர் மத்தியில் தனித்துவமான ஒரு தமிழ் ஸ்தாபனம்
CALL NOW! R.CHANDRA (KUMAR) 264-2693
உங்கள் தொடர்புகளிற்கு
14 BIMBROK ROAD (AT EGLINTON) SCARBOROUGH.

3 PC Sofa from \$40

Car Interior from \$45

YARLCAN STEAM CLEANING
TEL: 467-8670 / 502-9566
MOHAN KARU

Living, Dining, 3 Bed room from \$50

Living, Dining, 2 Bed room from \$35

Living, Dining, 1 Bed room from \$35

5200 FINCH
AVE. E. MAIN
FLOOR G115
SCARBOROUGH,
(FINCHMIDDLEFIELD)

ONT. REG #
0404 6389

AIR LINK TRAVEL LTD.

WORLDWIDE

FIRST CLASS
TRAVEL
INSURANCE

BUS:
292-6200
FAX: 292-7478



தரமான இலங்கை,
இந்திய, கனேடிய
உணவு வகைகளிற்கு
நாடுங்கள்



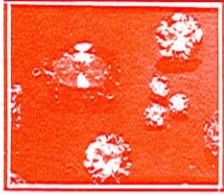
உங்களின் சகலவிதமான உணவுத் தேவைகளுக்கு
COLOMBO FOOD
2823 EGLINTON AVE. E. SCARBOROUGH •
TEL/FAX: (416) 265-1265



☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆

J.P.S. கிரீஜா நகை மாளிகை

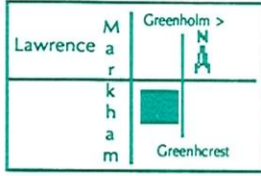
3601 LAWRENCE AVE. E., #23, SCARBOROUGH
(416) 438-4174



எங்களின் மற்றய சேவைகள்:
போட்டோ பிரதி, Fax, பெண்களுக்கான
சாறி பிளவுஸ் சிறுவர்களிற்கான
உடைகள் உங்கள் எண்ணம்போல்
தைத்துக் கொள்ளலாம்.



வாங்குகையாளர்களுக்கு ஓர் முக்கிய அறிவித்தல்: J.P.S. கிரீஜா நகை
மாளிகையானது யாழ் ஓரேடர்ஸிலிருந்து தற்போது Lawrence Ave.ற்கு
இடமாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளது என்பதையும் எங்களுக்கு
Scarboroughல் வேறு கிளை ஸ்தாபனம் இல்லை என்பதையும்
அறியத் தருகிறோம். நன்றி



நங்கையர் விரும்பும் நவநாகரீக ஆடைகளை நகரில் மிகக் குறைந்த
விலையில் பெற்றுக் கொள்ள சிறந்த இடம்

RADHIKA TRADE



திருமண - கூறைச்சேலைகளை!
கனேடிய உடைகளை!
சிறுவர் சிறுமியர் அலங்கார உடைகளை!
அன்பளிப்பு பொருட்களை!
வாசனைத் திரவியங்களை!
இலதர் ஜாக்கட், சேட்டுக்களை!..... மேலும் பல

மேலும்
மொத்தமாகவும்
குறைந்த
விலையிலும்
பெற்றுக்
கொள்ளலாம்.

இன்றே விஜயம் செய்யுங்கள்.

3850 FINCH AVE. EAST, SUITE G7
(KENNEDY/FINCH) SCARBOROUGH, ONT.
TEL: **(416) 291-9050**

எமது நத்தார், புதுவரு,
பொங்கல் வாழ்த்துக்கள்

'MINIMOOD' RANJAN
750-0688

MINIMOOD TAYLOR

உங்கள் சகல வித, நவீன ரக உடுப்புத் தேவைகளுக்கு
சிறந்த இடம்
1247 ELLESMERE RD., SCARBOROUGH
(MIDLAND & ELLESMERE)



சுமி ஜுவலர்ஸ்

உங்கள்
சகலவித தரமான
தங்க வைர நகைத் தேவைகளுக்கு

சுமி ஜுவலர்ஸ்
தொடர்புகளுக்கு:
(416) 750-1983

(யாழ்நகர் ரேடர்ஸ் உள்ளே)



DEREK CANADIAN TRAVELS

YOUR ONE STOP TRAVEL SHOP
16 BIMBROK RD. #12 (AT EGLINTON) SCARBOROUGH, ONT. M1K 4T7
TEL: **(416) 261-4070** FAX: (416) 261-5791

சகலவித விமானப் பதிவுகளுக்கும், அனுபவம் திறமைமிகுந்த ஊழியர்களை நாடுங்கள்.



Merry
Christmas!

குறைந்த செலவில் சொகுசு பயணம் செய்ய வேண்டுமா!

AJB TRAVELS

880 ELLESMERE ROAD (Highland Farming இற்கு முன்னாக) (Kennedy & Ellesmere)



உங்கள் தொடர்புகளுக்கு
Tel: **(416) 412-0244**
Fax: **(416) 412-0219**

DOWNSVIEW LEARNING CENTRE

(AT JANE & FINCH)

(கொம்பியூட்டர் ஆரம்ப வகுப்புகள் • COMPUTER INTRODUCTION CLASSES)

CALL: **631-7397 • 746-8325**



electronics
Sales & Service
(TV, VCR, Stereo, CA-TV Converters Etc.)

உங்களுடைய Electronics பொருட்களை
வாங்குவதற்கும், திருத்த வேலைகளுக்கும்
நடவெண்டிய ஸ்தாபனம்

VCR SERVICE
\$29.99

S
A
L
E
S

T.V, VCR, CAR STEREO
SYSTEM, CAR ALARM
SYSTEM, COMPUTERS,
AUDIO SYSTEMS,
TELEPHONE, ANSWERING
MACHINES ETC.



**CAR
ALARM**
\$150 to \$220
Installation
Included

**FREE
ESTIMATES
FOR ALL
REPAIRS**

**ON
SITE
REPAIR
AVAILABLE**

S
E
R
V
I
C
E

TV'S, VCR'S, VIDEO
CAMERAS, AUDIO
EQUIPMENTS, CAR
STEREOS, MICROWAVES,
COMPUTERS ETC.

2815 EGLINTON AVE. E., SCARBOROUGH, ONT.
TEL: **266-1804**